

## Presentimientos

Llegan a nosotros rumores de que se va a declarar la huelga general en todo España. No creemos que resulte verdad esta noticia, desmentida ya en parte por el jefe del Gobierno.

Nadie puede suponer tan desequilibradas a las izquierdas que se atrevan a estas horas a crear un conflicto al Gobierno de esa naturaleza. Les suponemos siquiera instinto de conservación. Y el deseo de vivir políticamente ha de impedirles llevar a cabo tal despropósito. Mas si tal hicieran, si obcecadas o pérfidas las izquierdas plantearan el conflicto cabría suponer que obedecía al propósito o de intimidar al Gobierno o a las derechas con la esperanza de conseguir un aplazamiento de las elecciones o un retraimiento de sus adversarios.

En el primer caso, el Gobierno tiene recursos suficientes para sofocar el movimiento y desbaratar el plan; en el segundo supuesto, las izquierdas se han de dar cuenta de que las derechas nos vamos acostumbrando a salir a la calle y a oír sus amenazas y diatribas con la misma tranquilidad de quien ve salir el sol o cambiarse de partido un político cualquiera. Así es que por las derechas pueden las izquierdas provocar la huelga o idear cualquier otro procedimiento más o menos vistoso y original para entorpecer la jornada electoral. Nosotros aseguramos que con todo ello no harán más que una propaganda eficazísima en favor de las derechas y señalar claramente el presentimiento de su derrota.

## Las izquierdas de Tarragona aplauden a Gil Robles

El domingo, como saben nuestros lectores, hablaron en Madrid Aznar y Gil Robles.

Las izquierdas se congregaron en el teatro Tarragona para oír la retransmisión de los discursos de los primates del conglomerado izquierdista. La línea microfónica no funcionaba bien y el auditorio bostezaba y se aburría solemnemente. De pronto se oye una voz clara, potente, precisa y robusta. Los oyentes se entusiasman, baten palmas, son-

rien lleno de satisfacción.

¡Qué bien habla Martínez Barrios!, repetían. Poco después y cuando el entusiasmo llegaba a su cumbre, se oyó una voz que dice: "Señores: ha habido cruce, el discurso que han oído es el que está pronunciando el señor Gil Robles".

¡Tableau!  
Un aplauso más y de calidad.  
En nombre del jefe, muchas gracias por la atención.

## Als electors de la circumscripció de Tarragona

Havent aparegut algunes fulles i algunes noves en la premsa, que l'ex-diputat senyor Palau havia incluit els noms dels candidats que sotassignen, en una candidatura proclamada, es creuen en el deure de declarar d'una manera categòrica davant l'opinió, que l'única candidatura autoritzada pel FRONT CATALA D'ORDRE (Unió Ciutadana) que ha de votar-se íntegrament, és la següent:

**Joaquim Bau Nolla**  
**Ramón Barbat Miracle**  
**Josep M.<sup>a</sup> Casabó Torras**  
**Josep Mullerat Soldevila**  
**Gaietà Vilella Puig**

Recomanem, doncs a tots els nostres amics i a tots els afiliats a les nostres organitzacions, que no deixin sorprendre la seva bona fe i que recolzin decididament i d'una manera íntegra la candidatura abans esmentada.

Signats: Joaquim Bau, Josep M. Casabó, Josep Mullerat i Gaietà Vilella.

## NOTICIARIO BREVE

Inglaterra vende aviones a los soviets.

--La huelga ferroviaria de Chile preludio de la revolución. El líder comunista estaba en relación directa con Moscov.

--Las lluvias paralizan las operaciones en Etiopía.

--Bolivia aprueba la paz del Chaco.

--Diez mil millones para el rearme de Inglaterra.

--Alemania está fortificando la isla de Sylt. Construye enormes bases navales y aéreas.

--Se acentúa la mejoría del conde de Covadonga.

--Las sanciones comerciales contra Italia impiden la exportación de anchoa, que representa una producción de 20 millones.

## Ateneu de Tarragona

### BIBLIOTECA

Durant la passada setmana han a Biblioteca 18 llibres, dels quals 15 ho han estat en aquest concepte sollicitats i lliurats per aquests de préstec.

En concepte de donatiu s'ha rebut la següent obra: "Ancores i estrelles", de Josep Maria de Sagarra.

S'han adquirit les següents obres: Diccionari general de la llengua catalana, de Pompeu Fabra i Tres homes dins d'una barca, de Jerome K. Jerome.

De les diverses revistes que periòdicament rep l'Ateneu, han arribat els exemplars darrerament publicats de les que segueixen: "Esplai", "L'illustration i The National Geographic Magazine".

Es prega als socis que al sollicitar llibres en préstec vagin provistos del corresponent títol de soci per si es cregués convenient la seva exhibició.

## Nota de la Cambra de Comerç

El "Butlletí Oficial de la Generalitat de Catalunya" corresponent al dia 8 del corrent mes, publica el següent anunci de l'Administració de Rendes públiques de Tarragona:

"Per tal com acabà el dia 31 de gener darrer el termini de presentació de les declaracions jurades del volum de vendes.

I com és considerable el nombre d'industrials obligats a presentar-les, els quals no han somplert aquest requisit en no presentar la corresponent a l'any 1935, pel present és concedit un darrer termini per a la seva presentació, el qual acabarà el dia 29 del corrent mes de febrer.

Les declaracions caldrà presentar-les a les respectives Alcaldies dels pobles i en aquesta Delegació d'Hisenda, les de la capital, i han d'ésser reintegrades amb un timbre mòbil de 0'25 pessetes.

Transcorregut aquell termini, hom procedirà a la imposició de les multes als qui no hauran presentat lliures declaracions jurades.

Tarragona, 6 de febrer del 1936.  
—L'Administrador de Rendes públiques, Julià Arenas."

## COMENTARI

## Gent d'ordre: Largo Caballero, Pestaña, Dencás, Maurín...

El "Diari de Tarragona", a la fi, ha engegat la seva artilleria. Pesada per cert. I a més a més, calumniosa i de mal gust. Des del que fa els "remarcar" amb tant de gust i finesa de llenguatge que empra expressions tan belles com — perdonin els lectors, encara que sigui una petita mostra—"l'amagada d'ou", fins el que escriu les "guspies" i "els fets", tots en ú, i ú en tots, està aquell diari que fa goig.

L'altre dia mateix, publicava un article editorial que ni l'equilibrista millor l'hauria pogut fer. No intentava altra cosa que demostrar als seus lectors que la gent de dreta són els que sempre promouen aldarulls i fomenten el desordre. I consegüentment, tots els elements d'esquerra, els socialistes, comunistes, etc., són un personal tan pacífic que el seu acte més revolucionari és el llegir una "guspia", encara que no sigui de foc.

Es clar que bé prou saben ells, que això no s'ho creurà ningú. Es clar que ells se'n recorden bé prou quins foren els que assassinaren al rector de Navàs, els qui dispararen contra el rector del Morell, els qui feren valor les esglésies de Vilafranca del Penedès i de Vilanova, els qui assassinaren als freres de Lleida, els qui incendiaren el temple de Sant Vicens de Castellet, etc. Es clar que ells, els del "Diari", ja ho saben que la culpa d'això recau damunt d'aquells governants de Catalunya que des del Poder fomentaren precisament la passió i el desordre. Es clar que al "Diari" no deixen de recordar-se del discurs de Largo Caballero que no concebia el socialisme sinó revolucionàriament, i fa quatre o cinc dies a Toledo s'expressava dient:

"Cuando nos lancemos a la calle por segunda vez, que no nos hablen de generosidades. Y que no nos culpen si los excesos de la revolución se extremen hasta el punto de no respetar cosas ni personas."

Es clar que ho saben els que defensen la candidatura del "6 d'octubre" que en aquell dia a la nostra ciutat, com a tants altres indrets de Catalunya, els qui manaven, els que deixaven entrar i sortir de la ciutat als vehicles i a la gent eren els socialistes. Es clar que ho saben tot això, però es resignen a fer el paper de Kerensky amb tota la lumbica fe, i el fan.

Doncs ara ja ho sabem tots. La gent d'ordre segons el "Diari de Tarragona" són els del 6 d'octubre. Els Largo Caballero, Maurín, Dencás, Pestaña. Els de dreta són del desordre, s'han tornat tots revolucionaris. Aquests no poden manar. El "Diari de Tarragona" no ho vol. La gent que ara representarà l'autèntic ordre, són els comunistes, i com és lògic, aquests ja poden administrar-nos. Què hi fa que, per exemple, s'hagin robat catorze milions al Banc d'Espanya?

CARLES VILA

"Queremos hacer en España lo que se ha hecho en Rusia."

("El Socialista")

## Obrero ¿lo sabes tú?

"En la industria textil de Moscú: Hay más de 75 mil obreros y empleados necesitados de alojamiento,"

("Pravda", 6 de mayo 1925.)

"De 200.000 jóvenes obreros del Donetz, la mitad duermen sobre las tablas desnudas en sórdidas barracas,"

("Pravda de las Juventudes", 11 de mayo 1928.)

"En la capital de Ucrania, de 40.310 obreros y miembros de sus familias adheridos a 800 de estas cooperativas (en construcción), el 38 por 100 vive en cuevas. Y el 72 por 100 de la superficie habitable no se destina a los obreros,"

("El Proletario" de Karkov)"

Del libro "Rusia al desnudo", del escritor revolucionario Panait Istrati.



# D. Miguel Alvarez de Ossó

ABOGADO I EX JUEZ MUNICIPAL DE ESTA CIUDAD

**FALLECIÓ EL DÍA 7 DEL CORRIENTE, A LOS 32 AÑOS DE EDAD**  
**confortado con los Auxilios Espirituales y la Bendición Apostólica**

(E. P. D.)

Sus afligidos: viuda Jose fina Roda, hijita Josefina, padres Joaquín y Ramona, hermanos Rosa, Daniel, Joaquín, Juan y José, hermanas políticas Concepción Segura y Carmen Freixas, tíos, primos y demás parientes, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, le suplican un recuerdo en sus oraciones y asistencia a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán mañana miércoles, a las diez y media, en la iglesia parroquial de San Francisco de esta ciudad, por cuya atención les quedaran sumamente agradecidos.

Tarragona, 11 de Febrero de 1936.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

El Emmo. señor Cardenal Arzobispo de Tarragona se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## ¡Alerta todos en las elecciones del domingo!

### Hay que acabar con las "ruedas"

Ya se han sorprendido en las comidillas pre-electorales conversaciones de las que podríamos llamar de **SECRETO A VOCES** preparatorias de la constitución y consecuente funcionamiento de las célebres "ruedas" en las próximas elecciones, que tan positivo resultado suelen dar a todos aquellos partidos que no viendo su triunfo seguro, utilizan este procedimiento como sustitutivo, a falta de los votos necesarios para que sus candidatos salgan triunfantes.

No confundan nuestros lectores el verdadero significado de la palabra "ruedas", que tratándose de elecciones significa unos grupitos que suelen pasar desapercibidos, pero que previamente aleccionados tienen por misión, votar por los difuntos, ausentes, impedidos y enfermos, a lo menos, — pues a veces, votan también por los vivos y existentes, — suplantando la personalidad del verdadero elector y por ende la libertad y pureza del sufragio.

Este sistema al parecer tan cándido e inofensivo, pero cuya eficacia no puede de ninguna manera desconocerse, ha venido siendo utilizado en casi todas las elecciones, pero de una manera especial se pudo notar su empleo en las elecciones municipales últimamente celebradas. Era verdaderamente encantador el ver maniobrar a los grupitos de referencia, con una disciplina sorprendente como obedeciendo a un mando único y como si pertenecieran a un reclutamiento de voluntariado con sueldo. Todo el mundo recibía aquellos ejercicios con complacencia o por lo menos con contrariedad mal disimulada, pero el resultado no es para recordarlo... La victoria fué de quien prescindiendo de toda clase de escrúpulos y disponiendo de la autoridad impuso por medios maquiabólicos lo que por la fuerza del número no podía lograr.

Pero esto, y habiendo cambiado desde entonces el panorama, tanto en el orden autoritario cuanto a lo que se refiere a la patentizada reacción ciudadana que no admite tutelas ni imposiciones y sabe muy bien lo que se juega en la contienda, lo que acabamos de exponer ha de servirnos a todos y a cada uno de experiencia aleccionadora para impedir a todo trance que ahora vuelva a ocurrir.

Pero, ¿cómo evitarlo? Parece que la Divina Providencia vela por los altos destinos de Cataluña. El carnet electoral, uno de los contados decretos más indiscutibles que tuvo la "Esquerra" durante el período de su mando, si bien no será en las elecciones generales que se acercan de exhibición obligatoria para votar, podrá constituir desde luego un medio muy racional y práctico para poder lograr que se acredite en ciertos casos, la auténtica y verdadera personalidad del votante, como complemento de la cédula personal o de otra clase de documento de idéntica naturaleza del cual no resulta en forma bastante, la justificación de que se trata.

Y esto unido a la esperada actuación neutral y eficaz de la autoridad y de sus agentes, y a la circunstancia por lo que a esta capital se refiere, de que en general la suerte ha puesto en manos de personas escogidas y de reconocida independencia, los cargos de los cuales habrá de depender en definitiva la apreciación y el fallo de las incidencias que se promuevan, influyen notablemente en que nuestra confianza en el triunfo de la verdad haya arraigado hasta su límite.

Así, pues, para lograr el triunfo definitivo de los ideales que se cobijan bajo el "Front Català d'Ordre", se requieren fundamentalmente dos actuaciones conjuntas por parte de todos y cada uno de nosotros, es a saber, votar íntegra nuestra candidatura y convertirnos en policías secretos y vigilantes de todos los movimientos de nuestros enemigos durante el día de la elección, para que el lema de "ganar sea como sea" que éstos esgrimieron en las elecciones antes aludidas, no pueda verse coronado por el éxito en el próximo domingo, y que el triunfo pertenezca por entero a la legítima voluntad popular. No tema nadie, pues la ley castiga tanto a quien de cualquier modo pretende impedir o dificultar a un elector el ejercicio de su derecho cumpliendo su deber de votar, como a quien vota con nombre supuestamente, y tenga por seguro todo el mundo que interventores del "Front Ca-

## L'onze de febrer

El día 11 de febrer l'Església celebra la festa de l'aparició de la Verge blanca del Pirèneu a la petita Bernadetta Soubirons en la selvàica gruta de Massabielle.

Aquesta Gruta radiant de bellesa, on la Verge Santíssima vingué en persona a establir aquest enllaç entre el cel i la terra, és un trosset del mateix cel posat a la terra. Oberta a la mateixa roca, és d'una esplendor meravellosa que ningú ignora.

Aquesta Verge de jovenívola majestat i tendresa de mare, s'aparegué divuit vegades a la seva confident i dels seus divinals llavis en brolaren unes paraules de ternura en les quals cal recordar en nostres temps actuals, ¡penitència!, ¡penitència!, ¡penitència!

Des de llavors que l'esplendor de Lourdes lluny de disminuir ha anat creixent; i el seu pas sobre la terra on les multituds de totes les nacions i de totes les races van en processó a implorar i rememorar a l'Immaculada Mare de Déu, en són prova ben palesa d'aquell succés meravellos que marca una data no solament a Lourdes sinó a tot el món.

La Verge ens recomana molta penitència. No desatenguem doncs la seva celestial paraula si volem ésser dels escollits, i demanem-li beneeixi nostra volguda pàtria que Ella tan admirablement regenta, tot suplicant-li un any de gràcies abundantíssimes per tot el món.

DOMINGO ALEU I BENAIGES.

## Antonio Segú

CORREDOR DE

**FINCAS**

MENDEZ NUÑEZ, 21, bajos  
TARRAGONA

Teléfonos } Despacho. 1194  
                  } Particular. 1194

a d'Ordre" exigirán inexorablemente las responsabilidades de orden penal en que cualquier perturbador pudiera incurrir.

Que nadie olvide que en la elección futura, no se ha de buscar el triunfo de una persona, sino de un ideal, y que barajando nombres en nuestra candidatura por atenciones irreflexivas, se ensalzaria y se levantaria la candidatura que representa un ideal distinto y contrapuesto, hundiendo la formada por el "Front Català d'Ordre".

## Cómo se hace una revolución

### Basta un frío relato objetivo para demostrar su crueldad

EL IMPUNISMO Y LA BARBARIE DE LO HECHO SOBRECÓGE EL ANIMO; PERO TODO ES CIERTO

### Lo que decía Largo Caballero

ANTE LOS OBREROS

"Estamos ante el peligro de que en muy poco tiempo ocurran acontecimientos muy graves... ¡Hay que prepararse para ir a la ofensiva socialista!... La lucha ha quedado planteada entre marxistas y antimarxistas. Es una manifestación de la guerra de clases, y eso nos llevará inexorablemente a una situación violenta."

(Discurso de Largo Caballero. Noviembre y diciembre de 1933.)

"En la conciencia de la clase trabajadora hay que dejar grabado que para lograr el triunfo es preciso luchar en las calles con la burguesía, sin lo cual no se podrá conquistar el Poder. Hecha esta preparación, habrá que esperar el momento psicológico que nosotros creamos oportuno para lanzarnos a la lucha cuando nos convenga a nosotros y no al enemigo. Pero hay gran diferencia en decir a la clase obrera que sea paciente, que

"Es indudable que en un momento determinado el proletariado se pondrá, como se dice vulgarmente, en pie y procederá violentamente contra sus enemigos.

No se nos diga entonces que somos unos salvajes sin civilizar, porque de nuestra conducta de entonces responde la conducta de ellos ahora."

(Largo Caballero en la sesión de

"La clase obrera se va a encontrar a la puerta de un movimiento revolucionario en que nos lo vamos a jugar todo. ¡Todo! Pero si eso ocurre, no será simplemente para garantizar lo que se ha hecho. ¡Porque figurao lo que ocurrirá si nos venen! ¡Ah! Pero si vencemos nos-

ANTE EL TRIBUNAL

Fiscal. -- ¿Niega usted haber tenido participación en el movimiento de octubre?

Largo Caballero. -- Ni he tenido en él intervención, ni sabía que se iba a producir.

Fiscal. -- ¿Nadie le consultó a usted?

Largo Caballero. -- Nadie.

Largo Caballero. -- Yo nunca he hablado de revolución social en casos de violencia. Para mí, la revolución social no es la violencia

todo se arreglará, a decirle que todo seguirá igual, que unas veces estaremos peor y otras mejor; pero que, en definitiva, habrá que luchar en las calles."

(Discurso de Largo Caballero, 14 de enero 1934.)

Defensor. -- ¿Cuál es el sentido que usted daba a ciertas frases contenidas en sus discursos?

Largo Caballero. -- Certas frases eran sólo para calmar, en vez de para ectar, los ánimos de los obreros.

clausura del V Congreso de Juventudes Socialistas.)

Defensor. -- ¿Acostumbraba a ocultar la responsabilidad?

Largo Caballero. -- Nunca la oculté.

Otros, el Poder no irá a otras manos que no sean las del partido socialista. La clase trabajadora, al realizar ese movimiento revolucionario, será para entregar el Poder a nuestro partido, que con él en la mano cubrirá la etapa de transición hasta el socialismo integral." (Largo Caballero, en noviembre de 1933. Discurso en el Cine Europa.)

# VIDA RELIGIOSA

## SANTORAL

L'Oració de Jesús a l'Hort. — Sants Luci i Desideri, bisbes; Sadurní, sacerdot; Dativ, Felu i Ampel, màrtirs; Calocer, Castrense i Llätzer, bisbes, Jonas, monjo.

## MISSA D'AVUI

De l'Aparició de la I. V. Maria a Lourdes  
Doble major. — Color blanc

Coneguda amb el nom de la Mare de Déu de Lourdes i té per objecte honorar les diverses aparicions de la Verge, l'any 1858, a la pastorella Benardeta Soubirons en la cova de Massabielle, vora el riu Gaver, prop de la ciutat de Lourdes, (bisbat de Tarbes), donant origen al célebre santuari d'aquest nom, que presenta la cova de les aparicions i les piscines de l'aigua prodigiosa, lloc encinant de la devoció universal per la fama dels seus miracles que donen la salut a tants malalts. Les revelacions de la Verge blanca, amb cinzell blau, els rosaris a les mans i als peus una rosa, i el declarar-se: "Jo soc la Immaculada Concepció", segellaven el dogma de la Immaculada, i han resat autenticades per milers de prodigis que s'admiren en aquell lloc, visitat per tots els països, fent-li honor la nostra terra que cada any hi va en devots romiatges.

## MISSA DE DEMA

Dels Se Sants Fundadors de l'Orde dels Seristes  
Doble. — Color blanc.

## QUARANTA HORES

Es celebren a l'església de Sant Joan, essent les hores d'exposició de les vuit a les onze del matí i de dos quarts de quatre a dos quarts de vuit de la tarda.

El dia 12 comencen a l'església de Sant Miquel.

## CULTES PER AVUI

**CATEDRAL** (Capella de la Mare de Déu del Claustre). — Tots els dies, a les set, missa i rosari.

**SANT JOAN**. — A les vuit, missa d'exposició. A dos quarts d'onze, de reserva.

Tarda, a tres quarts de set, Rosari, trisagi, benedició i reserva.

**SANT MIQUEL**. — Festa de Nostra Senyora de Lourdes. — A dos quarts de vuit missa de comunió amb plàtica preparatòria.

Tarda, a les sis, rosari, exercici de la novena amb cànctics i sermó panegíric de la Verge Blanca dels Pireneus. Acabarà la funció amb besamans de la Medalla.

**SANT FRANCESC**. — A dos quarts de vuit, missa i tretze dimarts de Sant Antoni de Pàdua.

## CULTES PER A DEMA

**SANT FRANCESC**. — Tarda, a les sis, rosari i visita a Sant Pancràs.

**SANTS JOAN**. — Misses a dos quarts de set, set, vuit, dos quarts de nou.  
Tarda, a les sis, rosari.

**SANT MIQUEL**. — A les vuit, missa d'exposició. A dos quarts d'onze, de reserva.

Tarda, a tres quarts de set, rosari, trisagi cantat i reserva.

fuego las hipotecas, las actas notariales, de sociedades burocráticas. Al fuego el gran libro de la deuda pública, los de los empréstitos comunales y regionales. Al fuego los libros de los Bancos, de casas de comercio, los pagarés, las letras de cambio, etc.

Al fuego, especialmente, todos los archivos, todos los documentos del registro civil, de reclutamiento, de la intendencia militar, de las contribuciones directas e indirectas.

Al fuego todos esos papeles malos, títulos de esclavitud de la humanidad, impuesta por los millones de soldados, magistrados y presupestivos de toda clase.

Si algún lagrimoso plañidor trata de desviaros en vuestra tarea sanifaria, diciéndoos que destruimos obras de arte, no le demos oídos. Mientras continúen en pie esos edificios, entre los cuales hay algunos que son obras maestras, la con-

## CEREMONIA RELIGIOSA EN MADRID



Bendición e imposición de manto-secular de la Orden de Malta a los caballeros que antes lo usaban. -- El duque de Hernani en el momento de investirse.

(Express-Foto)

## CLIMATOLOGIA

### OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DEL INSTITUTO

Lunes, 10.

**Barómetro a 0 y al nivel del mar:**  
Máxima, 19'5; mínima, 7.

**Temperatura a la sombra:**  
A las 8 h., 75'5; a las 18, 75'6.

**Dirección del viento:**  
A las 8 h., NNE.; a las 18, NW.

**Fuerza del viento:**  
A las 8 h., calma; a las 18, calma.

**Estado del cielo:**  
A las 8 h., casi cubierto; a las 18, casi cubierto.

**Clase de nubes:**  
A las 8 h., Ci. Nbs.; a las 18, Ci. St. Cú.

## REGISTRO CIVIL

### Inscripciones verificadas ayer

#### NACIMIENTOS

Carmen Brú Salas.  
Ana Maria Reverté Martí.

#### DEFUNCIONES

Maria Mateu Gabriel, Plaza Forum, 3, (3 años).  
Federico Salas Adserá, Apodaca, 27, (66 años).  
Maria Calbet Canela, Hospital civil, (35 años).  
Vicente Pastó Subirats, San Pedro, 8, (30 años).

## Francés e Inglés

por experto profesor nativo  
Clases generales, particulares y a domicilio.

## Mr. Alex S. Rensonne

ACADEMIA COTS - Apodaca, 7

# La Previsió Nacional

filial de

# LA CATALANA

Assegura contra

# MOTI

## revolta popular

Primes reduïdes

Comissionats principals

# J. y S. Vallvé

## Lo que preconizan algunos

Se ha repartido una hoja cuyo texto es el que sigue:

"Es preciso arrasar, sin debilidad, a la burguesía y sus puntales. ¡A muerte los policías! ¡A muerte los soldados, hijos de nuestra clase, que hayan tomado las armas contra nosotros! ¡Muerte a los redomados burgueses, señores del feudalismo capitalista! ¡Muerte a los arrastra-sables, a los sacerdotes, a los políticos y a los magistrados de toda laya!

¡Si hoy no atizas fuerte y sin piedad, mañana te matarán sin remisión ni cuartel!

Si, compañeros, insensibilizad vuestros corazones en el momento de la pelea, armad vuestros brazos. Haced saltar las iglesias, conventos, cuarteles, fortalezas, cárceles, jefaturas alcaldías y tugurios.

Quemad todos los expedientes administrativos donde topéis con ellos. Al fuego los títulos de propiedad acciones, obligaciones, etc., Al

ciencia humana no podrá desasirse de los prejuicios de que son la representación natural. Mientras sus flechas y sus torres obscurezcan el horizonte, el pueblo no será libre. No pudiéndolos guardar bajo vitrinas en los museos, lo mejor que hay es destruirlos."

Si después de leer esto hay alguien que se quede en casa y no se decide a votar contra la revolución, que no se queje luego si tiene que arrepentirse.

## Radio Tarragona

PROGRAMA PER AVUI  
Emissió de sobretaula

A la 1'00: Senyals horaris pel carrilló.  
A la 1'05: Sardana.  
A la 1'10: Música variada.  
A les 2'00: Noves de darrera hora.  
A les 2'10: Música de jazz.  
A les 3'00: Fi de l'emissió.

### Emissió nocturna

A les 8'00: Senyals horaris pel carrilló.  
A les 8'05: Sardana.  
A les 8'10: Notes meteorològiques, borsa, marítimes i de turisme.  
A les 8'15: Música selecta.  
A les 8'45: El conte del dia, per J. Millàs Raurell.  
A les 9'15: Notes de premsa.  
A les 9'30: Música simfònica.  
A les 10'00: Noves de darrera hora.  
A les 10'10: Fi de l'emissió.

## Evaporación:

En las 24 horas, 2'6.

## Lluvia recogida:

En las 24 horas, 0.

## Humedad relativa:

A las 8 h., 94; a las 18, 66.

## RESTAURANT BUENSUCESO

CALLE BUENSUCESO, NUMS. 6 y 8, al lado de la Rambla de Canaletas y muy cerca de la Plaza de Cataluña. Se sirve a la carta a todas horas.

BARCELONA

## Bolsa del Trabajo

(SECCION DE MUJERES)

Se ofrecen niñeras.  
Mujeres para faenas desean trabajar.  
Se ofrece oficiala modista para trabajar en taller o a domicilio.  
Familia con buenas referencias desea portería.  
Se ofrece dependienta.  
Horas de oficina de 6 a 7'30. Calle de Armañá, 11, segundo.

VERMOUTH

# CINZANO

EL MEJOR APERITIVO

Exíjalo en botellín individual que es garantía de legitimidad.

En los tapones hallará, con frecuencia, discos con puntos canjeables por regalos o metálico.



RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA



2 minuts d'actualitat



11 - FEBRER - 1936

FACECIES PREELECTORALS

Promeses... i res més

S'apropen les eleccions. Falta sols una setmana. Els partits polítics, amb els prohoms de cada vegada, disposats novament al sacrifici per la pàtria, per l'obrer i pel qui sigui necessari, ja estan desperts del tot. Els futurs diputats comencen a desvetllar-se.

Aquests vuit dies que manquen pel repetit 16 de febrer, -- data en què va a decidir-se quins seran els 480 senyors que cobraran mensualment les mil de l'ala, -- són la setmana de la liquidació general.

Els polítics comencen a oferir els duros a quatre pessetes, perquè tothom sàpigui escollir la candidatura que li sigui més agradable i que al propi temps, satisfaci més amplament les seves respectables conveniències.

Perquè per l'elector és molt complicat escollir entre uns noms, -- alguns d'ells que com els que nosaltres sabem no els coneixen més enllà de la "Boque de la Mine", -- i saber cercar també el color de candidatura que vesteix més.

I en canvi, es fa més planer decidir-se per la candidatura que està més a tò amb les respectives exigències.

Són tants els "senyors Esteves" que van a tots els mitings i a les oficines electorals de tots els partits polítics per saber les promeses, --hem dit "promeses", eh?,-- de cada candidat.

Per exemple, aquell del pa i treball; a molts no acaba de decidir-los. Si enlloc de pa fos coca..., i a més ja se sap que el treball esclavitzava!...

Després hi ha el candidat dels "humils" que ofereix matalassos. (La són no és cap gran remei, --creiem,--per matar l'anèmia.)

I un altre que encara promet una "caseta i un hortet". (Això sí que seria una "vinya"!)

Aquests darrers dies, les oficines electorals dels partits polítics, són un torrent inextinguible de representants comarcals.

A cada passa, us trobeu amb quatre o cinc senyors, comissionistes per la seva vila, i que han fet el trajecte amb un taxi tronat, una "reliquia històrica" que els ha cedit el metge del poble.

En arribar, fan parada a la Rambla, que és una cosa que muda, descarreguen aquell "carro" amb quatre rodes i un motor d'un sens fi de "fardos" i cistells, travessen uns quans carrers, parlant els quatre a l'hora i a grans crits, fins que fan l'entrada triomfal a l'estatge del partit:

--Es que veurà, l'altra vegada ja ens van assegurar que encara que nosmes treguessim les minories, ens farien la carretera...

--Sí, bé; per compreguin que els contraris no ens deixaven ni parlar!

--Oh, sí! Això faci-ho creure als del poble...

--Allà dalt tothom n'està desenganyat de la política. -- intervè el més sincer.

--Es qüestió de no desconfiar. Es farà el que és podrà... El cas es guanyar; a les bones o a les males s'ha de guanyar! Aquesta vegada sí que us farem la carretera!... I us portarem l'aigua al poble!!!.....

Promeses. Res més que promeses, que en traducció literària al castellà és com dir: "Naranjas"!

Ja és de tothom sabut que en política les promeses són mitja vida... I els desenganys l'altra mitja.

JOEL

# NOTAS LOCALES

EL GENERAL LOPEZ OCHOA EN VISITA DE PROPAGANDA ELECTORAL

Ayer estuvo en esta ciudad en visita de inspección, según oficialmente se dice, el general López Ochoa.

Reunidos los jefes y oficiales en el salón de la Comandancia les dirigió un discurso haciendo resaltar la obligación de los militares de sostener la República como única forma de gobierno estable, duradera y democrática, olvidándose, cosa que fué muy comentada, de enaltecer las virtudes militares como parece que procedía en dichas circunstancias. Más que un discurso de tono profesional, según referencias, resultó un discurso evidentemente tendencioso y de marcadísimo sabor político.

Al ser invitados los oficiales para que permaneciesen en el local cuando iba a dirigir la palabra a las clases, muchos de los primeros se retiraron.

EL MITIN DE GANDESA

La coalición de derechas dió un mitin el domingo en Gandesa que resultó imponente por el número de concurrentes, cerca de 8.000, por el entusiasmo que se desbordó torrencialmente bajo la oratoria cálida de los oradores y candidatos señores Bau, Casabó, Mullerat y Barbat. Mañana ampliaremos esta información.

POR AMENAZAS DE MUERTE

En Alcanar la guardia civil ha detenido y puesto a disposición del Juzgado, al vecino Pedro Martín Sagarra, por amenazas de muerte a su convecina Rosa Queralt Moralla.

A TIRO LIMPIO

En Rasquera unos desconocidos dispararon un tiro de pistola contra el primer teniente de alcalde Juan Benaiges Vaqué, resultando ileso.

La guardia civil practica pesquisas para detener al autor de la agresión.

OTRO DE MAL GENIO

En las Irjas ha sido procesado el ex alcalde José Carraté Margalef, por amenazas a un funcionario público.

El procesado ha sido puesto a disposición del juez de instrucción del partido.

**PROPIETARIOS**  
 Dispongo de importante capital para invertir en préstamos.  
 Informará **Augusto Serres**  
 CORREDORE DE FINCAS  
 CARRETERA BARCELONA  
 núm. 49  
 TELEFONO 1352

DETENCION

En Alcanar a requerimiento del juez ha sido detenido el vecino Federico Griñó Valls, el cual ha ingresado en la cárcel.

¿CALLOS?

Usando solo tres días el patentado

**UNGUENTO MAGICO**  
 desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes

Hay muchas imitaciones ineficaces

En todas partes: 1'60 pesetas  
**FARMACIA PUERTO**



## Luz efectiva en decalúmenes

juntamente con la potencia en vatios de consumo, es lo que define el valor útil de la lámpara eléctrica de un promedio de 1000 horas: Cuantos menos vatios consumidos por cada Decalumen de luz, tanto mejor la lámpara y tanto más barato el alumbrado. Pida por eso en adelante lámparas

# OSRAM-D

con indicación de su luz en Decalúmenes y garantía de consumo exacto en vatios a su voltaje de régimen.

NO SE PUEDE DORMIR TRANQUILLO

La guardia civil de escolta en el tren correo de Valencia número 721, comunica que en el trayecto de Castellón a Tortosa, le ha sido sustraída al viajero Vicente Bou Capdevila, mientras se hallaba dormido, una cartera que contenía 3.700 pesetas en billetes.

CONSEJO DE GUERRA

Ayer se celebró el Consejo de guerra ordinario contra el paisano Victoriano Barros Lamas, de Salou, procesado por el supuesto delito de insulto a la fuerza armada.

Presidió el tribunal el teniente coronel don Eustaquio Velazco.

El fiscal pidió para el procesado la pena de seis meses y un día de cárcel.

El abogado defensor don Eudaldo Melendres solicitó la absolución de su patrocinado.

Se supone que la sentencia fué absolutoria.

UNA PETICION MUY DISCUTIBLE

Una comisión de industriales visitó ayer al alcalde, haciéndole entrega de una razonada instancia encabezada por el presidente del Centro Industrial, e n la que solicitaban sea suprimido el mercado semanal ambulante que se celebra los jueves en la plaza de Corsini, y que se acuerde celebrarlo los sábados en la Bajada del Patriarca.

VISITA PROTOCOLARIA

El alcalde señor Vidal devolvió ayer la visita protocolaria al delegado de Orden público.

UN DONATIVO A LSANATORIO DE CALAFELL

El alcalde Sr. Vidal recibió ayer la visita del superior del Sanatorio de San Juan de Dios, de Calafell, al que se le hizo entrega de las 1.000 pesetas que figuran en el presupuesto municipal con destino a aquel Sanatorio.

TALONARIO QUE SE PIERDE

A la vendedora ambulante de participaciones de la Lotería, Pepita Boesa, se le ha extraviado un talonario de doce participaciones del número 7954.

Se suplica su devolución a la interesada que vive en la calle de San Fructuoso, número 4, muharcilla.

APERTURA AL PUBLICO DE UNA SALA DE LMUSEO ARQUEOLOGICO

Esta mañana a las doce, tendrá lugar la apertura al público de la

sala últimamente arreglada de nuestro Museo Arqueológico, con una pequeña ceremonia íntima durante la cual el señor director de la Biblioteca provincial Sr. López de Toro, dará a los asistentes una explicación de la forma cómo se ha llevado a cabo el arreglo de dicha sala.

IMPUESTO ESPECIAL SOBRE LOS BIENES DE LAS PERSONAS JURIDICAS

Por el presente aviso se advierte a los señores representantes de las entidades sujetas al expresado impuesto, la obligación que tienen de ingresar en el Tesoro el importe de la liquidación correspondiente, del 15 al 29 del corriente, pues de no hacerlo en el citado plazo, se procederá a su cobro por vía de apremio con los recargos correspondientes, más los intereses de demora y multa a que haya lugar.

Quan els de l'esquerra concentraren els rabassaires a Tarragona, amb fins electorals, i la força pública disparava contra ells, un home, que era ministre, s'ho estava mirant darrera el balcó de la casa d'un amic  
 I avui aquest home, Marcel·lí Domingo, demana el vot als rabassaires, en nom propi i de l'Esquerra

